



ΑΡΧΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΔΕΔΟΜΕΝΩΝ  
ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ ΧΑΡΑΚΤΗΡΑ

**ΕΠΕΙΓΟΝ**

Αθήνα, 14-09-2016

Αριθ. Πρωτ.: Γ/ΕΞ/5583/14-09-2016

### **Α Π Ο Φ Α Σ Η 87/2016**

**(Τμήμα)**

Η Αρχή Προστασίας Δεδομένων Προσωπικού Χαρακτήρα συνεδρίασε σε σύνθεση Τμήματος, στην έδρα της, την Τετάρτη 14-09-2016 και ώρα 10:00, μετά από πρόσκληση του Προέδρου της, προκειμένου να εξετάσει την υπόθεση που αναφέρεται στο ιστορικό της παρούσας. Παρέστησαν οι Γεώργιος Μπατζαλέξης, Αναπληρωτής Πρόεδρος, κωλυμένου του Προέδρου της Αρχής Κων/νου Μενουδάκου, και τα αναπληρωματικά μέλη της Αρχής Παναγιώτης Ροντογιάννης, Χαράλαμπος Τσιλιώτης, ως εισηγητής, και Γρηγόρης Τσόλιας, σε αναπλήρωση των τακτικών μελών Αντώνη Συμβώνη, Σπύρου Βλαχόπουλου και Χαράλαμπου Ανθόπουλου, αντίστοιχα, οι οποίοι, αν και κλήθηκαν νομίμως εγγράφως, δεν παρέστησαν λόγω κωλύματος. Στη συνεδρίαση παρέστη, με εντολή του Προέδρου, ο Δημήτρης Ζωγραφόπουλος, Δικηγόρος (ΔΝ) – Νομικός ελεγκτής, ως βοηθός εισηγητή. Επίσης, παρέστη, με εντολή του Προέδρου, και η Ειρήνη Παπαγεωργοπούλου, υπάλληλος του Διοικητικού – Οικονομικού Τμήματος της Αρχής, ως γραμματέας.

Η Αρχή έλαβε υπόψη τα ακόλουθα:

Υποβλήθηκε στην Αρχή Προστασίας Δεδομένων Προσωπικού Χαρακτήρα από την αρμόδια υπηρεσία του ... Νοσοκομείου Χ, ως υπευθύνου επεξεργασίας, η υπ' αρ. πρωτ. .../...-...-2016 (και υπ' αρ. πρωτ. Αρχής Γ/ΕΙΣ/4920/04-08-2016) αίτηση (και τα συνημμένα σε αυτή έγγραφα), με την οποία ζητείται από την Αρχή όπως χορηγήσει την απαιτούμενη από τις διατάξεις του άρθρου 7 παρ. 2 του Ν. 2472/1997 για την Προστασία του ατόμου από την επεξεργασία δεδομένων προσωπικού

χαρακτήρα άδεια επεξεργασίας ευαίσθητων δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα για τη διαβίβαση στους αιτούντες τρίτους: (1) την ομόρρυθμη εταιρεία με την επωνυμία «ΠΟΛΥΡΗΝΕΙΑ Α.Ε. Τουριστικές Αγροτικές Επιχειρήσεις και ΣΙΑ Ο.Ε. ΚΙΒΩΤΟΣ», με έδρα τη ..., θέση «...», (2) την ανώνυμη εταιρεία με την επωνυμία «ΠΟΛΥΡΗΝΕΙΑ Α.Ε. Τουριστικές Αγροτικές Επιχειρήσεις», με έδρα τη ..., θέση «Κιβωτός», (3) την Α, κατοίκου ... και (4) το σωματείο με την επωνυμία «Καθίδρυμα Εσωτερικής και Εξωτερικής Ιεραποστολής ο Τίμιος Σταύρος» ... , όπως νομίμως εκπροσωπούνται από τον πληρεξούσιο δικηγόρο τους, του πλήρους ιατρικού φακέλου της ανήλικης Β, η οποία είχε νοσηλευτεί στο εν λόγω νοσοκομείο και ο ιατρικός της φάκελος τηρείται στα αρχεία του.

Μετά από εξέταση των στοιχείων του φακέλου της υπόθεσης, αφού άκουσε την πρόταση του εισηγητή και του βοηθού εισηγητή, ο οποίος στη συνέχεια αποχώρησε, και μετά από διεξοδική συζήτηση,

Η Αρχή,

#### **ΣΚΕΦΤΗΚΕ ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΟΝ ΝΟΜΟ**

1.Επειδή, η διάταξη του άρθρου 4 παρ. 1 του Ν. 2472/1997, εναρμονιζόμενη, ιδίως, με τις διατάξεις των άρθρων 9Α, 25 παρ. 1 και 28 του Συν/τος, 8 και 7 του Χάρτη Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης και 6 της Οδηγίας 95/46/ΕΕ, ρητά ορίζει ότι: *«Τα δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα για να τύχουν νόμιμης επεξεργασίας πρέπει: α) Να συλλέγονται κατά τρόπο θεμιτό και νόμιμο για καθορισμένους, σαφείς και νόμιμους σκοπούς και να υφίστανται θεμιτή και νόμιμη επεξεργασία ενόψει των σκοπών αυτών. β) Να είναι συναφή, πρόσφορα, και όχι περισσότερα από όσα κάθε φορά απαιτείται εν όψει των σκοπών της επεξεργασίας. (...)*».

2.Επειδή, με τις διατάξεις αυτές καθιερώνονται ως θεμελιώδεις προϋποθέσεις για τη νομιμότητα κάθε επεξεργασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα, καθώς και για τη νομιμότητα της σύστασης και λειτουργίας κάθε αρχείου, οι αρχές του σκοπού της επεξεργασίας και της αναλογικότητας των δεδομένων σε σχέση πάντα με το σκοπό επεξεργασίας. Συνεπώς, κάθε επεξεργασία προσωπικών δεδομένων, που γίνεται πέραν του επιδιωκόμενου σκοπού η οποία δεν είναι πρόσφορη και αναγκαία για την επίτευξή του, δεν είναι νόμιμη. Συνακόλουθα, τόσο για τα απλά όσο και για τα ευαίσθητα δεδομένα, πρέπει ο σκοπός επεξεργασίας να είναι νόμιμος, σαφής και

καθορισμένος, και τα δεδομένα να μην υπερβαίνουν το σκοπό της επεξεργασίας. Ειδικότερα δε για τα ευαίσθητα προσωπικά δεδομένα, η επεξεργασία επιτρέπεται, σύμφωνα με τα οριζόμενα στις διατάξεις του άρθρου 7 παρ. 2 στοιχ. (γ') του Ν. 2472/1997, όταν πρόκειται να χρησιμοποιηθούν για άσκηση ή υπεράσπιση δικαιώματος ενώπιον δικαστηρίου ή πειθαρχικού οργάνου.

3.Επειδή, επιπλέον, το άρθρο 11 παρ. 3 του Ν. 2472/1997 ρητά ορίζει ότι *«εάν τα δεδομένα ανακοινώνονται σε τρίτους, το υποκείμενο ενημερώνεται για την ανακοίνωση πριν από αυτούς»*.

4.Επειδή, στην υπό κρίση περίπτωση, από τα στοιχεία του φακέλου προκύπτουν, μεταξύ άλλων, τα ακόλουθα: Κατά των προαναφερομένων αιτούντων τρίτων έχει ασκηθεί και πρόκειται να συζητηθεί ενώπιον του Μονομελούς Πρωτοδικείου ... από τον Γ και τη σύζυγο αυτού Δ, ως νομίμους εκπροσώπους ασκούντων από κοινού τη γονική μέριμνα και επιμέλεια της ανήλικης κόρης τους Β, η από ...-2016 αγωγή, με αίτημα να υποχρεωθούν οι εν λόγω εναγόμενοι να καταβάλουν στους ενάγοντες εις ολόκληρον – για τους λόγους και για τις αιτίες που αναφέρονται στην αγωγή αυτή – το συνολικό ποσό των ... Ευρώ. Κατά των εν λόγω εναγόντων οι προαναφερόμενοι εναγόμενοι – αιτούντες τρίτοι έχουν ασκήσει την από ...-2016 παρεμπόδιση αγωγή τους, η οποία πρόκειται επίσης να συζητηθεί ενώπιον του Μονομελούς Πρωτοδικείου .... Εν όψει της προαναφερόμενης εκκρεμοδικίας, με την από ...-2016 αίτησή τους προς το ... Νοσοκομείο Χ, ως υπεύθυνο επεξεργασίας, οι ως άνω αιτούντες τρίτοι ζητούν όπως τους διαβιβαστεί ο πλήρης ιατρικός φάκελος της ανήλικης Β, αναφορικά με τη νοσηλεία της, όταν εισήχθη στο νοσοκομείο στις ...-...-... όσο και όταν επανεισήχθη στις ...-...-... προκειμένου: *«(...) να [εκτιμήσουν] με την βοήθεια των τεχνικών [τους] συμβούλων το μέγεθος της ζημίας που υπέστη η παθούσα ανήλικη Β, για να διασαφηνιστεί πλήρως το είδος και το μέγεθος της φερόμενης αναπηρίας αλλά ενδεχομένως και του τρόπου με τον οποίο προκλήθηκε καθώς και της τυχόν υπαιτιότητας των γονέων της στην πρόκληση της ζημίας αυτής και για να [αποδείξουν], τέλος, τυχόν αναλήθειες και υπερβολές στους ισχυρισμούς των αντιδίκων [μας], σχετικά με τη ζημία αυτή (...)*.

5.Επειδή, οι ως άνω ζητηθείσες από τους προαναφερόμενους αιτούντες τρίτους πληροφορίες, που τηρούνται στα αρχεία του ... Νοσοκομείου Χ, ως υπευθύνου επεξεργασίας, συνιστούν, σύμφωνα με τα οριζόμενα στο άρθρο 2 στοιχ. (α') και (β') του Ν. 2472/1997, ευαίσθητα και όχι απλά δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα του

υποκειμένου τους, καθόσον περιέχουν πληροφορίες για την κατάσταση της υγείας του.

6.Επειδή, ο σκοπός επεξεργασίας, τον οποίο προβάλλουν οι αιτούντες τρίτοι για τη διαβίβαση στους ίδιους των προαναφερομένων πληροφοριών συνίσταται στην υπεράσπιση και άσκηση δικαιώματος και, υπό την έννοια αυτή, καταρχήν ερείδεται στις προαναφερόμενες διατάξεις των άρθρων 7 παρ. 2 στοιχ. (γ') και 4 παρ. 1 στοιχ. (α') του Ν. 2472/1997. Προκειμένου να πληρούται και η αρχή της αναλογικότητας των δεδομένων ενόψει του προβαλλόμενου από τους αιτούντες τρίτους σκοπούς επεξεργασίας, σύμφωνα με τα οριζόμενα στις προαναφερόμενες διατάξεις του άρθρου 4 παρ. 1 στοιχ. (β') του Ν. 2472/1997, λαμβανομένων υπόψη των στοιχείων του φακέλου, αρκεί η χορήγηση ιατρικού πιστοποιητικού ή ιατρικής γνωμάτευσης, που θα περιλαμβάνει πληροφορίες σχετικά με την αιτία εισαγωγής και εξέτασης της Β στις ...-...-... και στις ...-...-... στο εν λόγω νοσοκομείο, τη διάγνωση του τραυματισμού, τη φύση και έκταση των τραυμάτων της, τον τρόπο αντιμετώπισης της καταστάσεως της υγείας της και, ειδικότερα, αν απαιτήθηκε η διενέργεια χειρουργικών επεμβάσεων και ποίων και αν διενεργήθηκαν και αν υπήρξαν επιτυχείς και ποιο εν γένει το αποτέλεσμα της, κατά τους κοινώς παραδεδεγμένους κανόνες της ιατρικής επιστήμης, θεραπευτικής μεθόδου που εφαρμόστηκε, συμπεριλαμβανομένης και της φαρμακευτικής αγωγής, για την αποκατάσταση του προβλήματος υγείας που εμφάνιζε η ανήλικη, ποια η συνολική διάρκεια της νοσηλείας της και τέλος σε ποια κατάσταση εξήλθε του νοσηλευτικού ιδρύματος.

7.Επειδή, για τη νομιμότητα της διαβίβασης των επίμαχων ευαίσθητων δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα της ανήλικης Β στους αιτούντες τρίτους, όπως νομίμως εκπροσωπούνται από τον πληρεξούσιο δικηγόρο τους, το... Νοσοκομείο Χ, ως υπεύθυνος επεξεργασίας, υποχρεούται, σύμφωνα με τα οριζόμενα στις διατάξεις του άρθρου 11 παρ. 3 του Ν. 2472/1997, να ενημερώσει πριν από τη διαβίβαση αυτή τους γονείς του υποκειμένου των δεδομένων αυτών, καθόσον το υποκείμενο των δεδομένων είναι ανήλικο και οι γονείς του ασκούν από κοινού τη γονική μέριμνα και την επιμέλεια αυτής, κατά τα προαναφερόμενα.

## ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΛΟΓΟΥΣ ΑΥΤΟΥΣ

Η Αρχή,

1) Παρέχει στο ... Νοσοκομείο X, ως υπεύθυνο επεξεργασίας, την άδεια να χορηγήσει στους αιτούντες τρίτους, όπως νομίμως εκπροσωπούνται από τον πληρεξούσιο δικηγόρο τους, ιατρικό πιστοποιητικό ή ιατρική γνωμάτευση, που θα περιλαμβάνει τα στοιχεία που αναφέρονται στο σκεπτικό.

2) Το ... Νοσοκομείο X, ως υπεύθυνος επεξεργασίας, υποχρεούται να ενημερώσει τους γονείς και νομίμους εκπροσώπους της ανήλικης B, πριν από τη διαβίβαση των εν λόγω δεδομένων της προσωπικού χαρακτήρα στους αιτούντες τρίτους.

**Ο Αναπληρωτής Πρόεδρος**

**Η Γραμματέας**

**Γεώργιος Μπατσαλέξης**

**Ειρήνη Παπαγεωργοπούλου**